



324 - TRANSFERENCIA ELECTRONICA

Documento de Pago : 324 - 20240764

Fecha : 26-JAN-2024

Cuenta Pagadora : 294129622 - BANCO DE BOGOTA AHORR.R.PROPIO

Documento de Causación: 202-202311572

Radicado : 76531

Contrato: ENV-12-09-0955-23

Acta de pago : 3 Y FINAL

Tercero : 900687974

TEACHING LANGUAGE SERVICES SAS

Beneficiario : 900687974

TEACHING LANGUAGE SERVICES SAS

Cuenta Beneficiario	Entidad Financiera	Tipo de Cuenta
560014177	BANCO BBVA	C

Concepto: ACTA DE PAGO 3 Y FINAL CO ENV-12-09-0955-23 PERIODO 1 NOV 15 DIC 2023.PRESTACIÓN DE SERVICIOS PROFESIONALES PARA FORTALECER A LOS ESTUDIANTES DE LAS INSTITUCIONES EDUCATIVAS OFICIALES DEL MUNICIPIO DE ENVIGADO EN EL DOMINIO DE UNA SEGUNDA LENGUA: INGLÉS, EN LOS NÍVELES DEL MARCO COMÚN E

Cuenta	Descripción	Valor
202 202311572	TEACHING LANGUAGE SERVICES SAS	37,596,506.00

37,596,506.00

Elabora

Revisó

Aprobó

Fecha de Aplicación: 26-JAN-2024

Usuario: ELIDARRAGA

Terminal: ENVIGADOALC_TES_PRO

12 2 DIC 2023

11:33 am



ALCALDÍA DE ENVIGADO

CUENTA POR PAGAR

Beneficiario: TEACHING LANGUAGE SERVICES SAS

CC-NIT: 900687974

Fecha: 21-12-2023

Direccion: QR 43 31 SUR 096

Telefono: 3326273

Fecha Vencimiento: 21-12-2023

Observacion: ACTA DE PAGO 3 Y FINAL CO ENV-12-09-0955-23. PERIODO 1 NOV 15 DIC 2023. PRESTACION DE SERVICIOS PROFESIONALES PARA FORTALECER A LOS ESTUDIANTES DE LAS INSTITUCIONES EDUCATIVAS OFICIALES DEL MUNICIPIO DE ENVIGADO EN EL DOMINIO DE UNA SEGUNDA LENGUA: INGLÉS, EN LOS NIVELES DEL MARCO COMÚN EUROPEO COMO APOYO A LA IMPLEMENTACIÓN DE LA JORNADA ÚNICA.

Valor Bruto: 43,214,374.00

CXP. No. 202 202311572

Factura No. TLSE 802

Tipo Cuenta: C

Soporte: CONTRATO No ENV-12-09-0955-23 3 Y FINAL

N. Cta Bancaria: 560014177

Nombre Entidad Financiera: BANCO BBVA

Concepto	Descripción del Concepto	Valor del Concepto
9637	HONORARIOS DIFERETNES A CONTRATISTAS - EDUCACION	43,214,374.00

RP	Código	Fuente	CI	Cta. Financiera	Valor
20231893 1	23202020090000000022010349292000123000010020031	3 - 100	01	RP	43,214,374.00

Cta. Contable	Descripción	Tercero	CI	Debito	Credito
13058802	Estampillas Adulto Mayor	900687974	01	864,287.00	
13058802	Estampillas Adulto Mayor	900687974	01		864,287.00
24360303	Honorarios personas juridicas 11%	900687974	01		4,753,581.00
249054	Honorarios	900687974	01		37,596,506.00
41057689002	Estampilla Adulto Mayor	900687974	01		864,287.00
55010528	Honorarios	900687974	01	43,214,374.00	

Código	No. Contrato	Valor Legalizado	Saldo por Legalizar

Concepto	CN EUP	%	Cargos	Retenciones	Valor Base
RETEFUENTE HONORARIOS PERSONAS JURIDICAS	11		.00	4,753,581.00	43,214,374.00
ESTAMPILLA ADULTO MAYOR	2		.00	864,287.00	43,214,374.00
Total Cargos y Retenciones:			.00	5,617,868.00	

Concepto	%	Retención	Valor del	Valor Base

NETO A PAGAR: \$ 37,596,506.00 TREINTA Y SIETE MILLONES QUINIENTOS NOVENTA Y SEIS MIL QUINIENTOS SEIS PESO(S) CON 0/100 M/CTE ESTADOC ACTIVO.

SALDO \$ 37,596,506.00

RADICADO: 76531

CONRADO ANTONIO ESPINOSA ESPINOSA

JUAN GABRIEL VELEZ MANCO

WALTER ALBERTO BUSTAMANTE LONDO

Elaborado Cuentas por Pagar

Solicitado Por:

Autorizado Por:

VICES:

Le:

AL CO F

VICIOS

TUCIC

UNIC DE

IN EUP

JURIDICA

0955-23

330551

CO G

F

05 ENE 2024

2:54



REVISADO



TEACHING LANGUAGE SERVICES S.A.S.
NIT 900.687.974-1
CR 43 31 SUR 102
Tel: (604) 4446106
Envigado - Colombia
Contabilidad@tis.edu.co

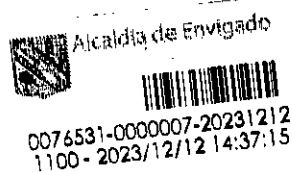


Factura electrónica de venta
No. TLSE 802

Señores MUNICIPIO DE ENVIGADO
NIT 890.907.106-5
Dirección CR 43 38 SUR 35
Teléfono (604) 3394000
Ciudad Envigado - Colombia

Fecha y hora Factura
Generación 07/12/2023, 12:47
Expedición 07/12/2023, 12:47
Vencimiento 07/12/2023

Item	Descripción	Cantidad	Vr. Unitario	Vr. Bruto
1	PROGRAMA DE INGLES	1.00	43,214,374.00	43,214,374.00



0076531-0000007-20231212
1100 - 2023/12/12 14:37:15

9637
190
241

Total items: 1

Valor en Letras:

Cuarenta y tres millones doscientos catorce mil trescientos setenta y cuatro pesos m/cte

Condiciones de Pago:

Cuentas x Cobrar Clientes Nacionales - Cuota No. 001
vence el 2023-12-07 por \$ 43,214,374.00

Observaciones:

CUOTA 5 CONTRATO ENV-12-09-0955-23 PROYECTO CLUBES DE INGLES,
PRESTACIÓN DE SERVICIOS PROFESIONALES PARA FORTALECER A LOS
ESTUDIANTES DE LAS INSTITUCIONES EDUCATIVAS OFICIALES DEL MUNICIPIO
DE ENVIGADO

CONTIENE ANEXOS

Total Bruto	43,214,374.00
IVA 0%	0.00
Total a Pagar	43,214,374.00

A esta factura de venta aplican las normas relativas a la letra de cambio (artículo 5 Ley 1231 de 2008). Con esta el Comprador declara haber recibido real y materialmente las mercancías o prestación de servicios descritos en este título - Valor. Número Autorización 18764058640494 aprobado en 20231025 prefijo TLSE desde el número 630 al 5000 Vigencia: 12 Meses

- Actividad Económica 8559 Otros tipos de educación n.c.p. Tarifa
CUFE: 333e856519d43f6d1b93958cd9f3a4d2395211cf200b383c637d0d54031a55a8e13ddd6a47d445a07fd23f5af6c66112

 Alcaldía Municipal de Envigado	ACTA DE PAGO UNICA O FINAL CONTRATO	Código: AR-F-019
		Versión: 08
		Página 1 de 5

COPIA CONTROLADA

ACTA NUMERO 03 y final	
11 de diciembre de 2023	
1. CONTRATO	
CONTRATISTA:	TLS Teaching Language Services
NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN:	900.687.974-1
ENTIDAD BANCARIA:	Banco BBVA
TIPO DE CUENTA:	Corriente
NÚMERO DE CUENTA:	0560014177
CONTRATO N° :	ENV-12-09-0955-23
FECHA DEL CONTRATO:	17 de mayo de 2023
OBJETO DEL CONTRATO:	Prestación de servicios profesionales para fortalecer a los estudiantes de las instituciones educativas oficiales del municipio de Envigado en el dominio de una segunda lengua: inglés, en los niveles del marco común europeo como apoyo a la implementación de la jornada única
PLAZO:	El plazo estimado para la ejecución del objeto contractual será de siete (7) meses, en todo caso no podrá superar el 15 de diciembre de la correspondiente vigencia fiscal.
FECHA DE INICIO:	23 de mayo de 2023 (Esp. cuando sea urgencia manifiesta)
VALOR CONTRATO VIGENCIA:	CIENTO OCHENTA Y CUATRO MILLONES DOSCIENTOS CATORCE MIL TRESCIENTOS SETENTA Y CUATRO PESOS M/CTE LEGAL (\$ 184.214.374)
VALOR CONTRATO VIG. FUTURA:	\$
VALOR IVA:	No responsable de IVA
VALOR TOTAL:	CIENTO OCHENTA Y CUATRO MILLONES DOSCIENTOS CATORCE MIL TRESCIENTOS SETENTA Y CUATRO PESOS M/CTE LEGAL (\$ 184.214.374)
FORMA DE PAGO:	El municipio de Envigado, pagará al contratista el valor del presente contrato de acuerdo Plan Anual de Caja (PAC) en CINCO (5) cuotas, una (1)



Alcaldía Municipal
de Envigado

ACTA DE PAGO UNICA O FINAL CONTRATO

Código: AR-F-019

Versión: 08

Página 2 de 5

COPIA CONTROLADA

	primera cuota de TREINTA Y TRES MILLONES SETECIENTOS CINCUENTA Y TRES MIL NOVECIENTOS TREINTA PESOS (\$33.753.930) en el mes de julio, una (1) segunda cuota de CUARENTA Y SIETE MILLONES DE PESOS (\$47.000.000) para el mes de agosto, una (1) tercera cuota de TRECE MILLONES DOSCIENTOS CUARENTA Y SEIS MIL SETENTA PESOS (\$13.246.070) para el mes de septiembre, una (1) cuarta cuota de CUARENTA Y SIETE MILLONES DE PESOS (\$47.000.000) para el mes de octubre, una (1) quinta y última cuota de CUARENTA Y TRES MILLONES DE DOSCIENTOS CATORCE MIL TRESCIENTOS SETENTA Y CUATRO PESOS (\$43.214.374) para el mes de diciembre de la presente vigencia. Para un total del contrato por CIENTO OCHENTA Y CUATRO MILLONES DOSCIENTOS CATORCE MIL TRESCIENTOS SETENTA Y CUATRO PESOS (\$184.214.374) excluido de IVA.
PERIODO A PAGAR:	01 de noviembre al 15 de diciembre de 2023
FECHA DE SUSPENSIÓN:	Día de mes de año.
FECHA DE REINICIO:	Día de mes de año.
ACTA DE ADICION:	
FECHA DE ACTA ADICIÓN:	Día de mes de año.
VALOR ADICION:	\$
TIEMPO DE ADICION:	meses.
VALOR TOTAL DEL CONTRATO: (Valor contrato más adición)	CIENTO OCHENTA Y CUATRO MILLONES DOSCIENTOS CATORCE MIL TRESCIENTOS SETENTA Y CUATRO PESOS M/CTE LEGAL (\$ 184.214.374)
2. RESPONSABILIDAD	
En cumplimiento a la Ley 80 de 1993, ley 1150 de 2007, Ley 1474 de 2011, Ley 1882 de 2018 y demás Decretos reglamentarios, así como el Decreto de delegación para la contratación, el Manual de Contratación, Supervisión e Interventoría y demás normas que los aclaren, complementen y los modifiquen, los cuales hacen referencia a la responsabilidad del Ordenador del Gasto, los Delegados para Contratar, los Interventores y Supervisores en el ejercicio de sus funciones y con base en el contrato que se encuentra plenamente legalizado, enunciado en el encabezado de este documento y la forma de pago estipulado en el mismo; Autorizo el pago del acta correspondiente, <u>de conformidad con el informe Técnico, administrativo, jurídico, financiero y contable, revisado, verificado y elaborado por los supervisores</u> , informes que reposa en la expediente del contrato con todos los soportes de ley exigidos.	
3. SEGURIDAD SOCIAL INTEGRAL	
Ratifico la revisión y verificación de los documentos soportes del contratista con respecto a los requerimientos de seguridad social integral establecidos por la ley, encontrándose al día en sus pagos, para lo cual aplicó la base de liquidación establecida en la ley.	
Si el contratista está obligado a presentar planilla o certificación de seguridad social diligencie el cuadro.	

 Alcaldía Municipal de Envigado	ACTA DE PAGO UNICA O FINAL CONTRATO	Código: AR-F-019
		Versión: 08
		Página 3 de 5

COPIA CONTROLADA

Persona Natural			
Planilla numero	Así mismo para el documento de planilla		
Periodo de cotización	10/01/2014		
Fecha de pago	10/01/2014		
Valor base de cotización	\$		
Valor pagado en salud	\$		
Valor pagado en pensión	\$		
Valor pagado ARL según tipo de riesgo	\$		
Persona Jurídica			
Tipo de documento	Presentó		
Certificado de Representante Legal	☒		
Certificado de Revisor Fiscal	☐		
4. ACEPTACIÓN DEL BIEN Y/O SERVICIO PRESTADO			
Así mismo certifico que se recibió a entera satisfacción los servicios prestados por el contratista en cumplimiento del objeto del contrato.			
5. VALOR A PAGAR			
1	Valor Cuota pactada contrato antes de IVA		\$ 43,214,374
2	Glosa(+)(-)		\$
3	Subtotal (1+2)		\$ 43,214,374
4	IVA	X X %	\$
5	Impuesto al consumo	X X %	\$
6	Valor Total Cuota (3+4+5)		\$ 43,214,374
7	Menos valor Amortización Anticipo= (3x% de anticipo)	X X %	\$
8	Valor a Pagar del Acta (6-7)		\$ 43,214,374
Diligenciar los campos 9 – 10 – 11 solo si hay compensación			
9	Tipo de Impuesto		
10	Número de Factura		\$
11	Valor de la Factura		\$
Valor total a pagar al contratista (8-11)			\$ 43,214,374
6. ENDOSO DEL PAGO			
DILIGENCIAR SOLO SI TIENE ENDOSO			
	Beneficiario Pago (1)		Beneficiario Pago (2)
Nombre			



Alcaldía Municipal
de Envigado

ACTA DE PAGO ÚNICA O FINAL CONTRATO

Código: AR-F-019

Versión: 08

Página 4 de 5

COPIA CONTROLADA

Número Identificación	
Entidad Bancaria	
Tipo de Cuenta	
Número de Cuenta	
Valor endosado a Pagar	

Nota: En la carpeta del contrato reposa el poder y/o el endoso presentado por el contratista.

7. EJECUCIÓN PRESUPUESTAL

El valor a pagar descrito en la presente acta se ejecutara presupuestalmente de la siguiente forma:

Certificado de disponibilidad presupuestal	Fecha de certificado	Registro de disponibilidad presupuestal	Fecha de registro	Rubro presupuestal	Sec RDP	Valor a ejecutar
01-110-20231054	11/04/2023	01-111-20231893	23/05/2023	23202020090000 00002201034929 20001230000100 20031	1	\$ 43,214,374

EJECUCIÓN ACUMULADA DEL CONTRATO POR RUBRO PRESUPUESTAL:

Registro de Disponibilidad presupuestal	Rubro presupuestal	Valor total registro por cada rubro (A)	Valor ejecutado incluyendo este acta (B)	Valor ajuste (C) (C = A - B)	Autoriza ajuste	
					SI	NO
01-111-20231893	232020200900000000220 103492920001230000100 20031	\$ 184.214.374	\$ 184.214.374	\$ 0	☐	☒

8. RESPONSABLES

Para constancia firma:

Firma

Nombre del Ordenador del Gasto
Cargo

Juan Gabriel Vélez Manco
Secretario de Educación

Elaboró		Nombre completo: Cargo: Dependencia:	Luis Felipe Monsalve López Profesional Universitario Secretaría de Educación
Revisó		Nombre completo: Cargo: Dependencia:	Maura Alejandra RIVERA Profesional Universitario Secretaría de Educación
Revisó		Nombre completo: Cargo: Dependencia:	Carlos Andrés Acosta Abogado Secretaría de Educación

Los aquí firmantes manifestamos que hemos leído y revisado toda la información que obra en el documento, la cual se encuentra ajustada a la ley, por lo que se presenta para la firma del Ordenador del Gasto.

9. NOTAS

 Alcaldía Municipal de Envigado	ACTA DE PAGO UNICA O FINAL CONTRATO	Código: AR-F-019
		Versión: 08
		Página 5 de 5

COPIA CONTROLADA

Notas.	<ul style="list-style-type: none"> La información y firmas de elaboró, Revisó y aprobó son obligatorias. Cualquier modificación al formato de esta acta establecida en el SGI será objeto de devolución de la CxP. Los campos que no se requieran ser diligenciados colocar N/A no aplican. La guía de diligenciamiento se encuentra en G+ AR-G-055 		
	10. REPORTE BIENES		
	Registro de Entradas y Salidas de Bienes		
	Nombre de Funcionario que Reporta		Número Documento Entrada Número Documento de Salida
Aplica para contratos de obra y compras			